

# LA ULTIMA HORA

Número suelto. 10 céntos.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN LITERARIO Y ARTÍSTICO

Año XXXIX.—Número 12.758

Un mes ... .. 2 pesetas  
Extranjero, semestre ... 20

Palma de Mallorca, Miércoles 29 Junio de 1932

REDACCION Y TALLERES: Calle de los Ochos, 2  
ADMINISTRACION: P. Cort, 29.—Teléfono n.º 1243

## DEL MOMENTO

### Las colonias escolares

La Comisión Municipal de Cultura, ha facilitado a la prensa una nota relativa a la organización de Colonias Escolares, y con objeto de poder dar a las mismas la mayor extensión posible apela la expresada Comisión, al concurso de entidades y particulares que quieran contribuir generosamente a nutrir con sus donativos la reducida consignación que para la organización de dichas colonias figura en el presupuesto municipal.

La nota dada a la prensa por la Comisión Municipal de cultura, dice que en la época del año en que las Colonias Escolares de vacaciones entran en acción, para asegurar con su valor técnico la mayor eficacia de la obra educativa, el Ayuntamiento, y por él expresada Comisión de Cultura, se ocupa de la organización de dichas colonias, siendo motivo de su especial atención el propósito de que participen de su influencia sanitaria el mayor número posible de escolares necesitados de aquel beneficio.

Celebramos que éste sea el propósito de los señores que forman la expresada Comisión.

Muchas son las veces que hemos expresado la importancia que tienen las Colonias Escolares, por su influencia sanitaria y educadora, y hemos señalado la necesidad de que en su organización no se regatee esfuerzo ni sacrificio alguno a fin de que puedan beneficiarse con su régimen todos los escolares que lo necesiten, y pocos sean los que no lo necesiten.

Excepción de aquellos escolares hijos de familias acomodadas, a los cuales ya cuidan éstas de atenderles en tanto convenga a su desarrollo físico, todos los demás deberían poder aprovechar las vacaciones escolares para pasar una temporada, en la playa o en el monte, según aconseje su carácter, y sujetarse a un plan metódico de ejercicio.

La educación física así lo aconseja, y exige, y esta educación debe merecer tanta atención como la intelectual porque el fin de la educación no es la preparación del individuo para que rinda oportunamente el máximo provecho, y este máximo provecho lo alcanzará quien no haya podido desarrollar sus facultades físicas e intelectuales.

Muchas son las veces que al hablar de las Colonias Escolares, hemos expresado la necesidad, la conveniencia, procurar por todos los medios desarrollar su organización procurando que cada vez puedan ser en mayor número los escolares que puedan concurrir a ellas, y celebramos que la Comisión de Cultura encargada de su organización, tenga el propósito de procurar por todos los medios que permitan de la influencia sanitaria de aquel régimen el mayor número posible, aun con ser importante la consignación que a estos fines dedica el Ayuntamiento, la cantidad resulta exigua ante la necesidad a que se ha de atender.

Las limitaciones del actual presupuesto — dice la nota de referencia — cohiben los anhelos de dicha Comisión, mas si como es de esperar, las entidades y particulares atienden con su generosidad, el ruego que nos permitimos hacerles, de que contribuyan a la instalación y sostenimiento de las colonias, éstas se verán el presente año aumentadas y mejoradas en forma que puedan disfrutar de sus beneficios un crecido número de niños de esta capital.

No dudamos que la apelación que la Comisión de Cultura, hace a la ciudad será correspondida, y que cuantos puedan hacerlo, coadyuvarán a las Colonias para que puedan beneficiarse con ellas el mayor número posible de niños.

Ninguna atención pública puede ofrecer el interés que tiene cuanto atañe a la educación física o intelectual de los niños.

Cuanto se preocupen del porvenir han de advertir que éste depende más que de otra circunstancia alguna, de la previa capacitación de las generaciones que van formándose.

Cuanto mejor preparadas sean, más eficaz y provechosa será su actuación, y esta preparación ha de ser, como hemos dicho, intelectual y física.

“A nadie se le oculta — dice la nota — la necesidad de mejorar nuestra educación perfeccionando los servicios escolares, entre los que destaca con pronunciado relieve el de las Colonias, por la bienhechora influencia que moral y físicamente ejercen sobre la infancia.”

Celebramos muy sinceramente que se vaya prestando atención a las Colonias y que se atienda a desarrollarlas, dando cada año mayor amplitud a las mismas, no regateando medios para ello.

Es un interés que sin reserva alguna aplaudimos, y que coincide en absoluto con el que hemos significado siempre que al mismo nos hemos referido.

Al aplaudir los propósitos que la Comisión de Cultura expresa en la nota que hemos comentado, deseamos que sus propósitos sean secundados por cuantos puedan apoyar su plausible intención.



El Rey y la Reina de Siam, en donde ha estallado un movimiento revolucionario

Como los hombres, lo que ganan lo gastan o lo ahorran y cualquiera que sea su oficio el resultado es el mismo; proporcionar más trabajo a otros hombres y a otras mujeres o prestarles los servicios que piden. Han adquirido un nuevo sentido de su capacidad y un nuevo concepto de su propio valor. No quieren volver a su antigua condición, sin que con ello dejen de ofender a los hombres, sus padres, hermanos maridos o amigos, sino que no pueden esperar sentadas a que estos compañeros de la vida sean los únicos que trabajen para ellos y sobre todo para ellas. Sus padres serían los primeros en quejarse. Un sexo no debe depender exclusivamente de los esfuerzos del otro y en este mundo moderno la mujer no solo quiere trabajar, sino que aspira a un trabajo que le permita ganarse decentemente la vida. ¿Por qué, pues, rechazarla?

Claro está que hay cosas que pueden mejor hacerlas los hombres, pero también hay otras en las que las mujeres dan mejor rendimiento. Por ejemplo, son más limpias y más cariñosas para el cuidado de niños y enfermos. Los hombres están dotados mejor para trabajos que requieran esfuerzo muscular — aun cuando no se han procurado mucho de aliviar la situación de las mujeres que suben escaleras con pesadas cestas al brazo, o que efectúan el penoso trabajo, esencialmente femenino, de encerrar los pisos. Las mujeres tienen dedos más ágiles que los hombres y por eso para delicadas operaciones científicas o industriales, son más aptas que ellos. Los hombres, más acostumbrados a la responsabilidad en los negocios, que ellos mismos han promovido, son mejores para administraciones responsables. Pero aun hay un vasto campo en que hombres y mujeres son igualmente aptos, donde la eficacia es independiente del sexo y en el cual las mujeres, sin favoritismo alguno, pueden encontrar su salvación. En el mundo médico han conquistado plazas definidas. En secretarías las están logrando rápidamente, y tanto uno y otro sexo, reconocen que la mujer secretaria es con mucha frecuencia mejor que el hombre, mas lista a trabajar, más rápida para el estudio de la idiosincrasia de sus superiores y posiblemente más dispuesta a merecer la confianza que en ella se deposita. Hoy una secretaria confidencial, ha dejado de ser un lujo para convertirse en una necesidad.

La mujer obrera está en situación de inferioridad. Su mano de obra se paga más barata que la del hombre. A pesar de las enseñanzas de la guerra, han de luchar contra fuertes prejuicios. Algunos hombres creen que afecta a su dignidad masculina el recibir órdenes de una mujer y se extrañan que una mujer se oponga a recibirlos de un hombre que considere muy inferior a ella.

Lo que realmente importa a la comunidad es que toda tarea sea hecha por la persona que mejor pueda hacerla. Si los hombres demuestran ser buenos cocineros que guisen, si las mujeres son buenas electricistas que electrifiquen. Lo cierto es que a todo patrono que da trabajo lo que le interesa es la eficacia del que lo ejecuta. Las mujeres, en el pasado, estuvieron rodeadas de barreras de antiguas tradiciones y prejuicios que las aislaban de ciertos trabajos. Pero hoy los jóvenes de ambos sexos reciben casi idéntica educación y las consecuencias empiezan a sentirse. Gradual, sino rápidamente, las condiciones en las tradicionales ocupaciones domésticas, del cuidado de niños y enfermos, se están reajustando a las ideas modernas.

Desearía extirpar de nuestro espíritu la noción de que los trabajos más interesantes, mejor pagados, más propios a los hombres. Empleemos en

responsables, pertenecen por derecho cada caso la “persona”, más apta. Y los hombres por esto no deben alarmarse. Hay infinidad de cosas que ellos realizan mejor que nosotras y en cuya esfera no intervendremos, pero a cambio de no dejarnos usurpar las del legítimamente nos pertenecen por derecho propio a los hombres. Empleemos en cada caso la “persona”, más apta. Y los hombres por esto no deben alarmarse. Hay infinidad de cosas que ellos realizan mejor que nosotras y en cuya esfera no intervendremos, pero a cambio de no dejarnos usurpar las que legítimamente nos pertenecen.

Mrs. H. A. L. FISHER

(Reproducción prohibida).



El diputado D. José Algora, que ha sido expulsado de la minoría parlamentaria de su partido, por votar en contra del artículo 2.º del Estatuto catalán

### América, contra films de Gangster

Howard Hughes, productor del famoso film antialeman “Hells Angels”, tiene un conflicto con la censura americana para películas. Su novísima película se desarrolla en el mundo de la gente maleante y lleva por título “Scarface”, (rostro de cicatrices). Scarface es también el apodo con que se conoce a Al Capone.

Cuando el censor americano prohibió sin dar más explicaciones — el citado film, Hughes se declaró dispuesto a cambiar el título de la película por “La vergüenza de un país”, y, en interés de una justicia compensadora, a hacer que en la última escena muriese Scarface en la horca. Pero, a pesar de estas proposiciones y el ejemplo del censor americano lo ha seguido la censura de otros países.

Hughes, que ha hecho “rodar”, ese film con gran despilfarro de dinero (ya en la cinta “Hells Angels”, invirtió más de cuatro millones de dólares), está decidido a entablar una demanda contra la censura americana, reclamando indemnización por daños y perjuicios. Afirma que la censura ha prohibido su film por razones de política y porque no quiere mostrar al público americano la verdadera corrupción del país y de los funcionarios públicos. Los expertos han hecho toda clase de alabanzas sobre la película objeto del litigio.

Almacenes Casa Roca  
Lonjeta, 53  
Artículos para fiestas y verbenas

## NUESTROS COLABORADORES

### NOTAS HISTORICAS

## SERVILES Y LIBERALES

Segunda época constitucional.—Siglo XIX

Resta ahora ocuparnos de los dos grandes fracciones del partido liberal, que han llenado la escena pública en las épocas en que bajo diferentes formas ha prevalecido en España el gobierno representativo, partidos que exclusivamente han hecho lo bueno como lo malo, en el citado siglo XIX, y a cuya labor común y sin distinción de origen deberá corresponder el descrédito adquirido por las ideas liberales.

Hemos visto como nació el liberalismo español, divorciándose, de los sentimientos y de los hechos que tenían arraigo en nuestro suelo; desechando la cooperación de la sociedad constituida y aspirando a construir una nueva. Faltó entonces y esto es mas de deplorar aun, que el que prevaleciera en Cádiz las opiniones de Argüelles, sobre las de Jovellanos; faltó, decía, que de parte de los excluidos, de los hostilizados, de los que habían invocado una libertad indígena con sus frailes, sus canónigos, sus mayorazgos, sus hermandades y cofradías, que todas estas cosas caben dentro de la verdadera libertad, se manifestara en vez de un sentimiento de repulsa, de venganza y de reacción, uno de resistencia; que se levantara una protesta inteligente y enérgica que hubiese dicho a los constituyentes de Cádiz: “No queremos de esa libertad francesa y volterriana que os preparais a regalarnos; pero si de una peculiar, congenial a nuestros hábitos, que nos permita conservar y defender lo que respetamos y amamos, que haga que la representación pública sea la expresión de los hechos existentes, que sea el escudo y no el azote de los bienes que nos hemos alzado para defender contra los franceses...”

Muy verosímil es, que si entre los teólogos y juriscónditos, canónigos y obispos que organizaron el partido servil en Cádiz, hubiera habido quien levantara semejante bandera de liberalismo histórico y católico y si se quiere hasta monacal; el liberalismo enciclopédico no habría podido resistirle y habría tenido que contentarse con ser oposición, a la que sin duda el porvenir habría recompensado de sus afanes y perseverancia; pero por entonces otro hubiera sido el curso de los sucesos, pues a no dudar, desde 1812, no habrían mantenido en posesión del gobierno representativo, que por mas imperfecto que hubiera parecido con frailes en el Estado, obispos en las Cortes, preferible habría sido a las reacciones, persecuciones, y luchas intestinas, que todo lo destruían.

Pero ya lo hemos dicho, otra estaba destinada a ser la marcha de los acontecimientos; y los que eran dueños del pensamiento y del corazón de los españoles al finalizar el siglo XVIII, el clero y las gerarquías constituidas, en vez de aprovechar hábilmente las circunstancias, se entadaron como nos dice la historia, y cometieron el error de recurrir para su defensa al instrumento gastado de la compresión respecto a las ideas, en su lugar de haber empleado el instrumento nuevo y poderoso de las ideas, para defender sus intereses y modificar sus opiniones.

Del mismo modo que los hombres ilustrados, que también los había entre los defensores de la sociedad antigua, prefirieron convertirse en ab-

solutistas y enemigos de las reformas, en vez de haber constituido de su cuenta otra escuela reformadora; también entre los liberales, los que se habían inclinado de mejor gana a las doctrinas de Jovellanos, antes que separarse de la bandera que inscribía en su trapo, SOBERANIA NACIONAL, LIBERTAD DE DISCUSION, IGUALDAD CIVIL Y PERFECTIVIDAD HUMANA, se agruparon compactos alrededor de la constitución de año 1821 y formaron un solo partido, unido de voluntad y de propósito con los que habían proclamado las doctrinas consignadas en aquel Código.

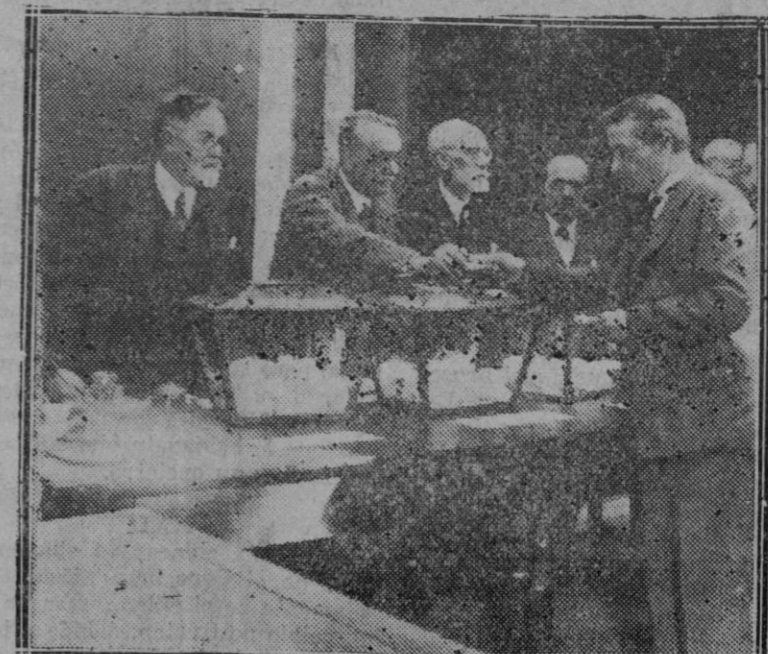
Unido, pues, el partido liberal se lanzó a la guerra contra las clases constituidas que formaban la armazón de la secular sociedad española, imprudencia que solo cabía ser redimida por mucho genio y una iniciativa superior. Pero el liberalismo sucumbió en su primera tentativa y cayó incauto a los pies de la reacción a cuya cabeza se puso Fernando VII a la vuelta de su cautiverio.

Mas si poco precavido fué el partido liberal, nada iguala la incuria y la ignorancia del partido realista en los años transcurridos desde su triunfo en el año 1814, hasta la revolución de 1820.

El Estado exausto y como disuelto después de la sangrienta lucha contra los franceses, acabó de hundirse en manos de los partidarios de la restauración. La Europa que esperaba mucho del pueblo que le había dado el ejemplo de la resistencia contra Napoleón, contemplaba con lástima ser presa de una reacción que hizo consistir su trofeo, en prescribiera los que más se habían señalado en el movimiento nacional: Las colonias acabaron de perderse; la bancarrota pesaba sobre el país, sin que nada se hiciera para remediarla, y los servicios públicos, se hallaban tan desatendidos por efecto del desorden de la administración, que los empleados llegaron a tener hasta treinta y tres meses de atraso en sueldos, y el ejército estaba materialmente cubierto de harapos.

### ORIGEN DEL PARTIDO MODERADO. EL ESTATUTO REAL

La insurrección militar del “1.º de Enero del año 1820, fué saludada por la nación como una esperanza, y a medida se le ocurrió al ver restablecidos y triunfantes los principios proscritos seis años antes (que acerca de su bondad y eficacia cupieran divergencias en el seno del partido liberal. Pero a poco tiempo de estar en ejercicio la constitución del año 1812, comenzaron ya a asaltar dudas en el ánimo de un pequeño número de hombres reflexivos, sobre las incompatibilidades que aquel sistema ofrecía respecto a las condiciones mas precisas de la monarquía; dudas que aumentaba y fortalecía la comparación del régimen democrático que aquella constitución que consagraba, con la clase de instituciones que regían en la Inglaterra, a la Francia y a los demás pueblos donde se hallaba establecido el gobierno representativo. En el año 1822 ya existía el núcleo de partido que propendía al establecimiento de dos cámaras y a otras reformas no menos importantes; pero la efervescen-



MADRID.—El Sr. Gutiérrez Solana votando para la medalla de honor de la Exposición Nacional de Bellas Artes, que ha quedado desierta

## NUESTROS COLABORADORES

### Las mujeres en la industria

Cuando yo era joven, las jóvenes llamamos muy pocos empleos donde se hicieran procesos industriales, estaban reservados para ellas, principalmente en las industrias textiles, pero en cambio la mayor parte de los oficios se consideraban exclusivos del hombre y particular los que exigían algún esfuerzo físico, y por lo tanto la mujer solo podía elegir entre el servicio doméstico, fábrica de sedas y tiendas. Mas inferiores del Servicio Civil, especialmente en las oficinas postales, el oficio de una cuantas “pioneras”, pero, en general, las únicas dos profesiones que seguían a una mujer en aquella época eran maestra o institutriz. La mujer se adaptó pronto al medio, y el resto de las mujeres tuvimos que luchar con grandes dificultades, haciendo nuestros servicios profesionales, a precios inferiores al de los hombres. Durante algún tiempo nos dedicamos a investigar que nuevas

tareas podían asignarnos, que cosas necesitaban hacerse y que nosotros pudiéramos realizarlas, que servicios podían sernos otorgados. Intentamos, así mismo, subir a esferas hasta entonces reservadas a los hombres, y en las cuales comprendíamos ser útiles.

La guerra reveló al sorprendido mundo, como habían variado las, hasta entonces desconocidas, posibilidades de la mujer. Lo mismo trabajaba en una fábrica de municiones, que conducía un tranvía, que manipulaba explosivos o que manejaba con soltura las cifras de los balances comerciales. Las mujeres desplegaron no solamente destreza y adaptabilidad, sino también resistencia y eficacia. Luego, después de la guerra, desearon de ganarse la vida, fueron combatidas tenazmente por los hombres, que querían apartarlas de oficios que ellos consideraban exclusivamente suyos. ¿Por qué esto? Como los hombres, deben comer, aun alimentándose menos que estos. Como los hombres, necesitan ropas, luz, calor habitación, transportes, y diversiones.

cia de la época, no permitió a los que profesaban aquella opinión producir libremente sus aspiraciones. Hasta que atacada por la Santa Alianza la revolución española, aquel partido contribuyó desgraciadamente con su desafección a lo existente, al triunfo de los invasores, y a la caída del régimen liberal.

tad, de adelanto y mejora, por medio de la acción lenta del tiempo; pero negando la entrada al principio constituyente y poniendo fuertes cortapisas a la libertad de discusión. Filosóficamente considerado el sistema del Señor Martínez de la Rosa era racional; pero prácticamente ofrecía grandes peligros. En primer lugar, no satisfacía al partido a quien quería atraer. El carlismo agitaba las masas adheridas a los antiguos hábitos, y las clases ilustradas, que eran las naturales de la dinastía de Isabel II, no bastaban como fuerza física para contrabalancear el influjo de la excitación carlista. Se necesitaba mover la adhesión unánime de los constitucionales y la gran mayoría de este partido, compuesta de los emigrados, de los compradores desposeídos de los bienes nacionales, de los patriotas y milicianos perseguidos por los realistas en el año 1823, de la juventud impaciente, empujada abiertamente a una reacción liberal, quería represarias, predominio, y en una palabra, aspiraba a una victoria que le diera satisfacción de la derrota del 1823.

hizo más; Inglaterra interrumpió su política internacional de solidaridad con el Japón y dió un cambio de frente abriendo paso a una posible inteligencia angloamericana. El informe es totalmente desconocido o apenas conocido en España por su mucha extensión, pues la edición británica que es la única que ha circulado, es un folleto de 68 páginas y ha impedido publicarle a nuestras revistas, pero a continuación publicamos algunos párrafos reveladores del espíritu que informa el famoso informe Tanaka sobre la política positiva del Japón en los siguientes catorce puntos a imitación de los catorce puntos wilsonianos.

la expansión política y económica del Japón son los siguientes: 1.—Al expirar el contrato de arriendo comercial en 1931 debemos de recibir la posibilidad de prolongar este plazo a nuestro gusto. Además se nos debe reconocer el derecho de arrendar la tierra con fines comerciales industriales y agrícolas. 2.—Los ciudadanos japoneses deben tener el derecho de viajar y residir en la parte Este de Mongolia y de ejercer allí su actividad comercial e industrial. China debe librarlos de estar sujetos al código chino. No deben estar sometidos a la contribuciones y los interrogatorios ilegales. 3.—Debemos tener el derecho de explotar las 19 minas de carbón y de hierro en Ten-Tien y en Kirin como también el derecho de explotar las riquezas forestales. 4.—Debemos ser favorecidos en la construcción de ferrocarriles y en la colocación en Manchuria meridional y Mongolia oriental de los empréstitos emitidos a este fin. 5.—Se debe aumentar el número de consejeros japoneses, políticos financieros y militares. Debemos ser favorecidos en el reparto de estos consejeros. 6.—Debemos obtener el derecho de organizar puestos de policía para la defensa de los coreanos en China. 7.—El plazo de administración y desenvolvimiento del ferrocarril Kirin-Tchang-Chum, debe ser fijado en 99 años. 8.—Debemos obtener el derecho exclusivo de venta de productos especiales y el derecho de preferencia en la navegación Europa y América. 9.—Debemos tener nosotros solos

derechos sobre las riquezas minerales en Hei-Lum-Tsian. 10.—Debemos obtener el derecho de construir los ferrocarriles de Kirin-Hainin y de Tchang-Chun-Delai. 11.—En el caso de que fuera necesario rescatar el ferrocarril del Este chino, el gobierno japonés debe ser favorecido para la colocación de un empréstito en China. 12.—Debemos tener derechos particulares y el derecho de tránsito en los puertos de Handun y de Inn. 13.—Debemos participar en la Banca central de las tres provincias orientales. 14.—Debemos tener el derecho de explotación de pastos. Estos son los catorce puntos del informe del Barón Tanaka y que hubieran servido de base para negociar una paz con China, si hubiera venido en la última contienda guerrera. En resumen: el informe Tanaka tal como se ha hecho público es el más sensacional documento de Estado que se conoce. Sus páginas contienen, en líneas generales un plan de conquista mas vasto y atrevido que los de Alejandro y Napoleón. Para desarrollar su política, los imperialistas japoneses no se detienen ante nada. Atropellos, guerras, despojos, no significan gran cosa para ellos. Los pueblos y las razas son peones en el tablero de sus monstruosos proyectos. Pero sería un error suponer que solo el imperialismo japonés sigue estos métodos y tiene esa misma moral acomodaticia. J. MARTON E IZAGUIRRE (Reproducción prohibida).

NUESTROS COLABORADORES

"Los catorce puntos del Japón"

De todos los triunfos y hazañas del espionaje, ninguno tan sensacional y escandaloso como el hurto del informe Tanaka. Este informe, dirigido al Emperador del Japón, por el barón Tanaka, jefe del Gobierno en 1927 es nada menos que una explicación circunstanciada de todos los proyectos imperialistas del Japón. Y esos proyectos comprenden la conquista de la Manchuria y la Mongolia, la conquista de China, de la India, de la Persia y la conquista de Europa. El informe de Tanaka era, naturalmente, un informe secreto. Fué escrito para uso exclusivo del Emperador y en sus páginas hay largas explicaciones acerca de la importancia de mantener en el misterio los planes de conquista. ¿Cómo llegó a hacerse público ese informe? ¿Quien lo sustrajo de los archivos del Mikado? ¿Nadie lo sabe!

Las sutilezas del lenguaje diplomático traicionaban temores repentinos, solo justificados por un conocimiento exacto de las intenciones ocultas del Japón. Según parece fué la prensa norteamericana, la primera que aludió públicamente a la necesidad de fortalecer las islas Filipinas, meses más tarde, cuando la Conferencia de Londres, había cerrado el tema por cinco años. Una editorial de Nueva York dió a luz un pequeño folleto titulado "Los planes de conquista del Japón." Este folleto contiene desde la primera letra hasta la última, el informe estrictamente confidencial dirigido por el "premier, Tanaka al emperador del Japón. El escándalo diplomático fué terrible. Las cancelerías de las grandes potencias se estremecieron al descubrir los planes nipones. Y en Tokio no cayó el Gobierno porque hacia tiempo que Tanaka habia cedido el mando a los ministros del partido contrario, el minseito. A partir de entonces, el informe del Barón Tanaka ha sido traducido a todos los idiomas. Rusia, Francia, Italia, Inglaterra todas las naciones que tienen intereses en China, lo dieron a conocer a sus pueblos como una explicación anticipada de posibles actitudes internacionales. Inglaterra (1) Callahan. New-York, 1931.

RON BACARDI Depositaris: A. RIERA y C.ª

Fuegos Artificiales Espinós Depósito y venta exclusiva: Drogrería C'AN SUAUI, de LUIS RATIER NADAL Teléfono 2413. GALERA, 8. Ramilletes completos para jardines, fiestas y verbenas, voladores, bengalas, fuegos japoneses, acuáticos, globos, farolillos y guirnaldas. Presupuestos y folletos gratis.

JUAN VALENZUELA Médico Director de Dispensa Oficial de La Lucha Antivenérea Consulta de Enfermedades de la Piel PLAZA DE QUADRADO, 28.

Comerciantes ¿Recibe y venenos del Extranjero? ¿Quiere recibirlos con prontitud? Indique siempre al hacer sus pedidos sean entregados: En Cerbere R. Buxó Labori. En Port-Bou R. Buxó Labori. En Barcelona R. Buxó Labori, Castafos, 8. Corresponsal en PALMA, Bartolomé Mulet Rera, Siete Esquinas, 12. Teléfono núm. 1.811.

Pérdida El domingo día 26 se extravió un imperdible con diamantes por las calles Teatro Balear, Arabí, Real, Oliva, Jáquoti y Roig. Se ruega y gratificará su devolución en calle Teatro Balear núm. 84 3.

J. Rosselló Sans Ex-médico alumno de los Hospitales de París—Especialista en Partos y Matriz Tratamientos eléctricos modernos. Plaza Eusebio Estada 8, Entrésuelo Teléfono, 1-2-4.

Juan Casis Lombart GINECOLOGIA Y PARTOS Avisas a sus clientes que su consultorio permanecerá cerrado hasta el día 8 de julio.

HUEVOS A 2 10 PTAS. Se venden frescos y congelados. Calle Roselló 17, CA NUBARRA D'ES HOIES

S'Aigo Dolça AVUI VESPRE, A LAS 10 Revet-la en honor del VII Congrès de Matges de Llengua Catalana Cobla Orquestra Barcelona 11 notables professors Sardanes, Balls típics mallorquins i catalans. Balls mallorcs. Mañana jueves: Verbena de Gala organizada por la Orquestra de Continente FUSILY'S BAND ...los hogares modernos se decoran con paisajes de RUL-LAN Palacio, 10.—Teléfono 1935.

Motores y Bombas Precios sin competencia Casa Buades Plaza de Cort, 32 y 33 (Entre casas Singer y Tous)

J. MONJO MARCH Ex-interno del Sanatorio Antituberculoso Mont-Beno de Leysin (Suiza) Respiratorio y circulatorio Consulta de 10 a 1. Plaza Eusebio Estada, 25, 2.

Reumáticos lean este libro que recibirán GRATIS enviando este cupón a LABORATORIOS URUDONAL APARTADO 718 BARCELONA U. H. A. D. Calle Poblacion Provincia

FOLLETIN NUMERO 25

Por el honor del nombre

que habia tomado la frase como dirigida a él. — Un juez de instrucción es amigo de la verdad y de la ley. No busco un inocente ni un culpable, quiero saber lo que es. Es preciso que yo sepa quien es usted... y lo sabré. —Pero si ya se lo he dicho: ¡soy Mayo! —No. —¿Quién soy, pues?... Un gran personaje disfrazado... ¡Ojalá! Entonces tendría todos mis documentos, los señoría y me dejarían en libertad... porque usted sabe demasiado, mi buen señor, que soy tan inocente como usted... El juez abandonó su mesa de despacho, yéndose a apoyar en la chimenea a dos pasos del detenido. Luego, dirigiendo la palabra a aquel hombre con acento cortés, como si tratara con un igual suyo, añadió: —Caballero, me dispensará el honor de creerme con bastante perspicacia para haber sabido descubrir, bajo el difícil papel que usted representa con tanta perfección, a un hombre superior, a un hombre dotado de las más raras facultades... Lecoq comprendió que aquel brusco cambio desconcertaba al homicida. Este trató de reír; pero la risa expiró en su garganta como un sollozo, y dos lágrimas brotaron de sus ojos. —No continué atormentándolo, caballero—continuó el juez,—pues confieso modestamente que, tratándose de cuestiones sutiles, sería derrotado por usted. Cuando vuelva a la carga, será que tengo en mi poder suficientes pruebas para que no pueda contradecirme... Reflexionó un momento: luego, lentamente, y recalando cada palabra,

añadió: —Cuando tenga esas pruebas, no espere entonces de mí las consideraciones que en este momento le concedería gustoso. La justicia es humana, esto es, indulgente para ciertos crímenes. Ha medido muchas veces lo profundo del abismo a donde puede precipitarse un hombre impelido por la pasión. Todos los miramientos que no estén en pugna con mis deberes, se lo prometo... Hable, caballero... ¿Desea que salga este agente de policía?... ¿Desea igualmente que salga el escribano?... Guardó silencio, esperando el resultado de este último y supremo esfuerzo. El detenido fijó en el juez una mirada penetrante. Cruzó sus brazos sobre el pecho y murmuró: —Señor juez, es usted muy bueno, pero desgraciadamente, yo no soy más que el pobre diablo, que el pobre artista Mayo, destinado a arengar al público y "hacer el reclamo..." —Como usted quiera —pronunció tristemente el juez.— El escribano va a leerle el interrogatorio... escuche. El acusado escuchó sin protesta alguna, pero se negó a firmar, temiendo según dijo, "que la gramática le traicionara". Momentos después, los guardias que le habian traído, volvieron a llevarse a su encierro. XXII En cuanto el acusado abandonó el despacho, el digno juez dejó caer pesadamente en el sillón, presa de una invencible postración, debida a los esfuerzos empleados durante siete horas en las prácticas del sumario. El agente Goguet, el escribano, per-

manecía tranquilo. Los dramas que habia presenciado durante su larga carrera, siempre le habian proporcionado un interés casi teatral, avivado por la incertidumbre del desenlace y por la convicción de haber contribuido como colaborador. —Valiente bribón! —exclamó, después de haber esperado inútilmente una palabra del juez o del agente de policía. Por lo regular, el señor Segmuller aceptaba hasta cierto punto la opinión de Goguet. Hasta algunas veces habia llegado a consultarle, sin duda como Molière a su criada. Pero aquel día le era imposible. —No—dijo con tono persuasivo.—no; ese hombre no es un bribón. Cuando le hablé cariñosamente, se conmovió y hasta lloró. Por un segundo, juraría que ha estado a punto de confiármelo todo... —¡Oh!... ¡vaya mucho! —aprobó Lecoq.— ¡es muy listo!... El joven agente, lejos de guardar rencor al acusado por haber engañado sus cálculos y hasta haberle injuriado, le admiraba sinceramente por su habilidad y su audacia. Estaba dispuesto a combatirlo rudamente y esperaba vencerle... Experimentaba hacia él esa secreta simpatía que inspira el adversario que se comprende digno de uno mismo. —¿Qué organización —proseguía Lecoq.— qué indiferencia, qué valor! Su sistema de negativa es una obra maestra, es completo, todo está encajonado. ¡Y qué bien ha sostenido su papel de payaso!... Momentos ha habido en que me tuve que dominar para no aplaudir. A su lado, ¿qué valen los actores de fama?... Estos, para ilusionar al público, necesitan de la óptica y de la escena. El estaba cerca de mí y me sorprendía. Poco a poco el juez de instrucción iba recordando sus fuerzas. —¿Sabe usted, señor Lecoq—dijo,—lo que prueban sus acertadas reflexiones?

—Dígame, señor juez. —Pues bien, que ese sujeto es realmente Mayo, el artista "para hacer el reclamo", como el dice, o pertenece a las más altas esteras sociales. No hay término medio. Únicamente en los últimos escalones o en los primeros de la sociedad, puede encontrarse la ruidosa energía de que ha dado pruebas, el desprecio de la vida y tanta resolución. Un burgués vulgar, atraído a la Pimentera por cualquier pasión secreta, hace tiempo que le hubiese confesado todo, y después suicidándose. —Pero, señor juez, este hombre no es el payaso Mayo—dijo Lecoq. —Seguramente que no, y a usted toca ver en qué sentido deben dirigirse las investigaciones. —Sonrió amistosamente, y dando a su vez todo el acento de amabilidad posible, añadió: —¿Había necesidad de decirle eso, señor Lecoq?... No, por cierto, pero el honor de haber penetrado el fraude es obra de usted. Por mi parte, lo confieso, si no hubiese estado advertido, habría sido juguete de ese gran comediante. El agente se inclinó con el rubor pintado en las mejillas; pero la vanidad satisfecha se reflejaba en sus ojos que brillaban como carbunclos. ¿Qué diferencia entre aquel juez expansivo y benévolo y el otro, tan taciturno y altanero! El señor Segmuller le comprendía, le apreciaba, le alentaba, y ambos iban a lanzarse con igual ardor al descubrimiento de la verdad. Si Lecoq hubiese tenido suficiente poder para curar, con sólo tocarle, la pierna rota del señor de Escorval, quizá hubiera vacilado en hacerlo. Así pensaba el joven agente... Pero también pensó que aun era demasiado pronto para cantar victoria, pues el éxito todavía era muy problemático. El recuerdo de la piel del oso vendida antes de tiempo, le devolvió su sangre fría. —Señor juez —dijo con calma,—¿me ha ocurrido una idea. —¿Cuál?

—Usted recordará que la viuda Chupin nos ha hablado de su hijo, de un tal Polito... —Sí, recuerdo. —Mi tal hijo, que es un granuja de marca mayor, está detenido en el Depósito hasta el día en que se le juzgue. ¿Por qué no se le interroga? Debe conocer a todos los que frecuentan la Pimentera, y tal vez nos diera sobre Gustavo, sobre Lacheneur y aun sobre el tal Mayo, preciosos informes. Como no está comunicado, es probable que haya sabido la prisión de su madre; pero me parece imposible que sospeche las perjuraciones en que se encuentra la justicia. —Tiene usted muchísima razón —exclamó el juez.— No se me habia ocurrido semejante cosa. Mañana interrogaré a ese individuo, a quien su situación de acusado hará más manejable. También quiero reguntar a su mujer. Volvióse hacia el escribano, y añadió: —Goguet, extienda una citación al nombre de la mujer de Hipólito Chupin, y lleve una orden de salida. El escribano, no pudiendo escribir porque ya obscurecía, pidió luz. El alguacil trajo una luz, y cuando iba a retirarse, llamarón a la puerta. Abrió y penetró el director del Depósito con el sombrero en la mano. —Aquel digno funcionario hacia veinticuatro horas que estaba muy preocupado por el misterioso detenido de la celda número 3 de los incomunicados. —Vengo a enterarme —dijo al juez—si debe continuar la incomunicación del acusado Mayo. —Sí, señor. —Es que está muy irascible, y me repugna volver a ponerle la camisa de fuerza. —Ordene que le dejen libre en su celda, y sobre todo que se le trate con dulzura. Además, vigílarle muchísimo. —El artículo 613 dice, que, aunque la vigilancia de las prisiones está

confiada a la autoridad administrativa, el juez puede ordenar que ejecuten en ella todo cuanto crea útil para el sumario. El director se inclinó, añadiendo luego: —Sin duda, señor juez, habrá conseguido identificar al acusado. —Desgraciadamente, no. El director volvió la cabeza con aire sagaz. —Entonces mis conjeturas están justificadas. Estoy convencidísimo de que ese hombre es un malhechor de las de peor calaña, un reincidente, que no tiene ningún tipo de responsabilidad. Ya verá, señor juez, cómo tendremos que habérnoslos con un sentenciado a cadena perpetua, que ha desertado de Cayenne. —Quizás se equivoque usted. —Hum!... no lo creo posible. Debo confesar que opino como el señor Gevrol, el más experimentado y hábil de los inspectores de policía. Lo que ocurre, a veces, es que algunos agentes jóvenes y demasiado activos y celosos, se hinchan la cabeza con tonterías y corren tras las quimeras de su imaginación. Lecoq, indignado, iba sin duda a contestar violentamente, cuando el señor Segmuller con un gesto le impuso silencio, y contestó sonriendo: —Créame, mi querido señor director, que cuanto más examino esta causa, más me aferro en la opinión de que ese agente, demastado activo y celoso, no obstante, pudiera ser que me equivocas, y cuento con medios para poder averiguar algo! —interrumpió el director, —y espero que antes de veinticuatro horas nuestro incógnito personaje habrá sido positivamente conocido, ya sea por los agentes de policía o por los presos, a quienes se les mostrará. Retiróse después de hecha esta promesa, y Lecoq se incorporó furioso. —¿Se convence de lo que es ese Gevrol, señor juez? —exclamó: —

# :-: PAGINA LITERARIA :-:

NUESTROS COLABORADORES

## Ante una representación de Ifigenia

*Noticias sobre Eurípides y su ambiente.*

Para dentro de pocos días se prepara en los elementos culturales de Cataluña una representación de Ifigenia de Goethe traducida a nuestro romance por Maragall. Como sucede a los lectores, el escenario que se ha escogido es el anfiteatro romano de Alameda (la antigua Pollentia) que corresponde en Mallorca a la *Itálica* de Sevilla y a *Tarraco* de la marza hispanica. Los restos del anfiteatro están situados a poca distancia de las murallas de Alcudia, que el César Carlos mandó situar, cuando las germanas, por las fuerzas mandadas por el almirante Andrea Doria cuya imagen podemos contemplar en un lienzo del Anfiteatro.

Eurípides es autor como es sabido de otros los iniciados en literatura, de las tragedias compuestas sobre el tema de Ifigenia. No estará fuera de lugar decir algo de su figura y su obra. Nació Eurípides en Salamina el mismo día que los griegos vencían a los persas en la batalla que lleva el nombre de aquella ciudad. Si fuésemos supersticiosos relacionáramos el nacimiento en tal hecho, pero algún día tenía que ser el de su nacimiento.

De familia humilde según algunos autores y de su contemporáneo Aristófanes que con tanta saña lo satirizó, fue desgraciado en los dos matrimonios que contrajo. Esto sin duda influyó en su misantropía que se refleja en sus obras. Obtuvo el primer premio como vencedor. Fue discípulo de Anaxágoras, Protágoras y finalmente de Sócrates. Fue más contemplativo que el hombre de acción como se dice ahora, bien se pueden compaginar ambas cosas, y tal hizo nuestro Ramón Llull. En una de sus tragedias se leen estas palabras: "Contemplando la naturaleza eterna, su orden inalterable, su origen y sus elementos, el alma del ser humano está empujada de ningún deseo egoísta". Murió a los 74 años de edad en la corte de Macedonia y el rey Felipe mandó depositar sus restos en un magnífico mausoleo negándose a que los griegos rescataran los despojos del gran trágico.

Se ha dicho que si Esquilo tomó por tema de sus tragedias a los dioses y a los reyes, Eurípides trató a los hombres o mejor del hombre, si bien tiene muchas obras en que interviene, claro es, divinidades y monarcas.

Tal vez la gente ahora no esté en oposición de ánimo para la representación de tragedias aún que bien puede suceder que con el tiempo vuelvan a gustar. Algunos autores actuales han tratado asuntos griegos en forma de parodia y el *Orfeo* de Cocteau y el *Anfitrión* n.º 38 de Giraudoux han sido muy celebrados.

Hay el espíritu de Grecia tendiendo que buscarlo en la ruralidad de la zona mediterránea o bien en el caso de París, ya algo adulterado por los pueblos.

Es difícil revivir con la imaginación los tiempos de Eurípides. El Ateneo reinado de Pericles y de Aspasia, Sócrates, Sófocles, Tucídides, Heráclito, Fidiyas, Zeuxis. Aquella alegre Atenas que quisieron revivir los señores y artistas del Renacimiento italiano, especialmente de Florencia—en que se hervían la rana y el buen gusto, la vida y el arte, las armas y las letras, el impulso creativo, el foro o los pórticos, de filósofos, matemáticos, atletas, dancistas, como el hipódromo con sus cuñas levantando nubes de polvo; sus almirantes que eran artistas de su vez, y por encima de todo el espíritu que impulsa, contra el odio que destruye.

En agricultura, de olivos, viñas, higos y algarrobos, tan parecida a la zona de Levante; su religión politeísta tan distinta de la nuestra; su pensamiento nada trágico de la vida, a que se sometían en quien creían que, como dice Spengler, el mundo moderno no puede entender a Eurípides tal como eran.

Criticó como lo es todo escéptico, y además valga la pena de tomarse en serio los griegos con defectos humanos. Ya Sócrates y Platón se identifican la virtud, belleza y justicia con la divinidad.

Como se dice, tal vez acertadamente, Eurípides inicia la decadencia en la literatura griega.

Después los demagogos, los sofistas, y el mundo es ya de los sofistas que buscan aplauso y ganancia, como se dice que aconsejó al gran poeta catalán. Carnier, sacando el éxito a la gloria.

dio de las escenas producidas por las guerras napoleónicas en Alemania! uno se asombra de que de la devastación pueda brotar tanta belleza. En este poema no hay problemas, ni se encuentran a faltar. Las elegías romanas son también de fondo pagano.

Con ser la Ifigenia de Goethe tan importante, si se la compara con *Fausto*, nuestra epopeya, y con *Wilhelm Meister*, aparece como una obra menor. Sin *Fausto*, Goethe sería como Cervantes sin el "Quijote" o como Dante sin la "Divina Comedia".

Hay quien niega existencia objetiva a los siglos de oro en las literaturas nacionales, pero hay hechos irrefutables: la coincidencia de Dante y Petrarca en Italia; el período comprendido por partes de los siglos XIII y XIV en Cataluña; XVI-XVII en la literatura castellana, como también en Inglaterra durante el reinado isabelino; el reinado de Luis XIV en Francia, y el período que comprende la segunda mitad del XVIII y comienzos del XIX en Alemania, con sus grandes figuras: Klopstock, Lessing, Schiller, Heine, Uhland y descolgando, Goethe, cuyo centenario se ha conmemorado hoy.

Goethe tomó de Eurípides el asunto aunque, no renunció a su libertad de poeta, lo mismo que Racine en su *Fedra* y su *Andrómaca*.

Maragall tradujo con su maestría varias obras de Goethe, entre ellas la *Ifigenia*. A los poetas deben traducir los otros poetas, sopena de que se desvanezca lo etéreo de la obra. Meritorias en grado sumo son las fundaciones *Budé*, *Bernat Metge* y otras de Alemania, pero al lado de las traducciones literales debe haber las libres que procuran conservar la esencia más que los detalles, siguiendo en estas cosas profanas las palabras del Apóstol de las gentes sobre la letra y el espíritu.

Diremos para terminar este artículo que ha adquirido proporciones desusadas, que en la Ifigenia goethiana, el rey de Taurida consiente, benévolo, que partan Ifigenia y Orestes, resolviéndose serenamente el conflicto.

Todo va bien cuando bien acaba.

ALVARO TARFE.

Junio 1932.

### LA MANTILLA

Igual que un airón de manolería la negra mantilla fué como una joya que en lances nocturnos y de gala lucieron las majas-duquesas de Goya.

Tuvo en las calesas, junto al Manzanares, su trono galante la negra mantilla, y en Semana Santa se embriagó de azahares en los encantados patios de Sevilla.

Da sombra a esos ojos de azules ojeras, de mujeres tristes como peteneras, que aman con fatales furias de pasión.

¡Encaje almagraño con negror de noche que en medio del seno prende, como un broche, una rosa roja como un corazón!

Mantilla de espumas, blanca celosía de los ojos negros de un hechizo mozo, ojos que se ahondan cuando en la alegría del beso salpica la sangre del toro.

¡Encaje de nardos y luna, primores de nieve, de cisnes y linos pascales que en el Jueves Santo son cual blancas flores en torno a esas Vírgenes de siete puñales!

Flor de la majeza, nevada mantilla, grácil como el ritmo de la seguidilla, blasón de la clásica goyesca verbená.

Musa de castizos y alegres cantares que cae como lluvia de albos azahares sobre las mañolas de carne morena.

EMILIO CARRERE

NUESTROS COLABORADORES

Paisajes y luz de Mallorca

## Las Alas Rotas de la Fantasía

Mallorca bien puede ser la Meca del artista y de viajero espiritual porque ofrece toda la variedad de paisaje que imaginarse pueda. Inútil sería buscar en la zona mediterránea un paisaje como el nuestro, dotado de luz tan pura, tan embriagadora. Y esa luz ejerce una intensa fascinación sobre los hombres y las cosas. Léase a nuestros poetas y golpe se observará que su rima alada y sonora musiquela al beso de dulces fragancias y fogatas de colorido, hijas de la luz. Alguno de ellos parece hijo de la inspiración latina fundido en la perfección de la estrofa griega. Pero el tono del poeta isleño es vibrante y profundo porque ha bebido la maravillosa luz de Mallorca, luz no igualada por la de Oriente ni por la de Mentá, dulce patria de Virgilio.

Cuando la primavera derrama sus galas y se arroba en tónicas de flores; cuando del brillante follaje de los cerezos pintados de carmin escapa la nota cristalina y juguetera de los rusos; cuando en el verde humilde de los tiernos trigales empieza a surgir la amapola; cuando, en fin, parece que Mallorca ha llegado a lo sublime en la preciosa Estación, brota el verano con sus orgías de luz y sus cabelleras de oro. Y así de maravilla en maravilla se suceden las épocas con sorprendentes visiones y tonalidades. Es que la mano de Dios derrama de continuo amor sobre esta bendita tierra, museo prístimo de belleza, fuente Castellana de las mediterráneas musas.

En la fronda canta el susurro de las ramas pulsadas por la brisa en la cabellera romántica del pinar, paraíso de

## CASA IMPORTANTE

desea entrar en relación con persona o casa seria establecida, para bordados y aplicaciones. Presentarse con muestras Gran Hotel, de 9 a 12 mañana.

## ACADEMIA TECNICA INDUSTRIAL

MIRANAR, 7--2.

Preparación para ingreso en las Escuelas Especiales de Ingenieros de Caminos, Ingenieros Industriales, Ingenieros Agrónomos, Arquitectos, Ayudantes de Obras Públicas, Peritos Industriales, Peritos Agrícolas, Aparejadores.

El profesorado de esta Academia especializado en preparaciones de Ingenieros y sus Auxiliares está integrado por Ingenieros de Caminos, Industriales, un Arquitecto, Peritos Industriales y por un Ayudante de Obras Públicas.

## Hermanos Alomar

Ex-alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de París, Curación radical rápida de la BLENORRAGIA mediante aparato de su invención. Tratamiento moderno y eficaz de SIFILIS y enfermedades de la piel. Avda. Alejandro Roselló, 117.—Teléfono 357. CONSULTAS: Particular.—De 10 a 12 y de 2 a 5.—Especial de 12 a 1.—Económica de 7 a 9 noche.—Martes, jueves, domingos y festivos de 8 a 12.

drala hasta la cúspide de los montículos de la Bonanova y Genova que se asoman al borde de la mata oscura de la arboleda.

Las Illetas, con su torre en ruinas, yacen alargadas en la calma del *Mare Nostrum*. Y sobre su línea avanza la silueta del *Catafiguera* mar adentro.

¡Mañana llena de emoción y de poesía!

Mallorca tiene sus sitios escogidos para que el hombre de buena voluntad pueda soñar. Y el soñar frente al paisaje de Bellver el descubrir las mansiones paradisíacas.

¡Qué espectáculo tan sublime!

La poesía misma resta muda ante tanta belleza. El exceso de hermosura vence al poeta.

¡Qué bello es vivir!

¡Oh, Mallorca! ¡Yo te admiró y tu azul me envolvió con voluptuosidad!

¡Yo desde Bellver, en esta mañana tan mallorquina, abrí mi alma al paisaje e intenté robar en la fantasía; pero por exceso de emoción quedaban rotas las alas, dulce Mallorca!

MATEO CLADERA PALMER

Nuestros colaboradores

RECUERDOS DE ANTANO

### El calendario de Romme

Llamábase así el calendario de la Revolución Francesa porque Romme lo propuso, aunque Frabre d'Englantine lo modificó, y comenzó a regir el 22 de Septiembre de 1792 contándose el tiempo hasta el 1.º de Enero de 1806.

Los doce meses abarcaron las estaciones a saber: otoño, vendimiar, brumario y primario; invierno: nivoso, pluvioso y ventoso; primavera: germinal, floral, pradal; verano: mesidor, termidor y fructidor.

Las semanas de siete días fueron sustituidas por las decenas, que se denominaron *primidi*, *duodi*, *triidi*, *quadridi*, *sexidi*, *septidi*, *octidi*, *nonidi*, *decadi*.

Cada día del año, tenía una designación propia del año y de la agricultura; cada *quintidi* era designado con el nombre de un animal, y cada *decadi* con el de un instrumento de labranza, el más propio de la respectiva época, de manera que el labrador el día de fiesta podía ver en el calendario el instrumento de labranza que había de necesitar a la mañana siguiente.

"Idea viva", decía Frabre d'Englantine, que se hace asequible a los que nos proporcionan los alimentos y que les ha de demostrar en definitiva que con la república ha llegado el tiempo en que el labrador vale más que todos los reyes de la tierra, y en que la agricultura ha de ser considerada como el primer arte de la sociedad civil.

¡Fácil es comprender que con este procedimiento no habrá un ciudadano francés que desde su infancia no haya hecho, aun sin saberlo, un estudio de los elementos de la agricultura; ac-

tualmente todo ciudadano puede aprender en este calendario, en pocos días, lo que, para mengua de nuestras costumbres no ha sabido hasta la hora presente, y sabrá, digo, en que época del año, la tierra produce tales y cuales frutos.

"Me atrevió a decir aquí que esto no lo han sabido nunca muchas personas versadas únicamente en la ciencia arbana, cortesana o frívola".

Y añadía: "Si dirigiésemos en cada momento del año, del mes, de la década, del día, la mirada del pensamiento del ciudadano hacia una imagen agrícola, hacia un beneficio de la naturaleza hacia un objeto de la agricultura, no podrá dudarse de que esto es para la nación una tendencia hacia el sistema agrícola, y de que el ciudadano cobrará amor a los manifiestos y preciosos dones de la naturaleza de los cuales disfrutamos..."

### Doce Diccionarios la Lengua Española

Enciclopedia Sopena—Nuevo diccionario ilustrado de la lengua española—dos tomos, 80 ptas.

Diccionario de la lengua española de la Real Academia Española décima quinta edición 1925, 50 ptas.

Diccionario enciclopédico ilustrado por José Alemany, 18 id.

Diccionario completo de la lengua castellana por Rodríguez Navas, 16 ptas.

Diccionario manual e ilustrado de la lengua Española de la Real Academia Española, 10 id.

Diccionario manual enciclopédico ilustrado de la lengua española e Hispano-Americana por Calleja, 18 idem.

Diccionario enciclopédico manual en cinco idiomas PAL-LAS, 12 id.

Diccionario enciclopédico ilustrado La Fuente, 9 id.

Diccionario castellano enciclopédico por Campano, 9 id.

Nueva Diccionario de la lengua Española, por José Alemany, 7 ptas.

### Colección Cultural Política

acaba de publicar "LA CRISIS ECONOMICA MUNDIAL", por Karl Stevermann.

La obra que da la pauta para la resolución del problema del paro forzoso mundial.

4 ptas. ejemplar.

De venta en la librería Tous

Humano, demasiado humano

Tomo III de las obras completas de FEDERICO NIETZSCHE. Edición de M. Aguilar.

18 ptas. ejemplar.

De venta en la Librería José Tous

Malacate (Box)

completo se vende. Razón C'an Garriga.—Indioterapia.

**TEATRO LIRICO**  
**Temporada de Verano**  
**Hey OTRO EXITO**  
**Luces de Buenos Aires**  
 Cantada y hablada en español por  
**Carlos Gardel, Gloria Guzmán y Sofía Bazán**  
 Los mejores intérpretes del Tango Argentino

---

**Mañana a las 3 y media**  
**El Dirigible**  
 La película más emocionante del año  
 Precios: Butaca platea, 1 pta.  
 Butaca de preferencia, 0'40 pts.

**Informaciones**

**Del Gobierno Civil**  
 El señor Gobernador nos ha dicho, que el Alcalde de Sancellas, con motivo de la inauguración del teléfono en aque-lla villa le ha escrito agradecido saludan- dole.  
 Nuestra primera autoridad civil ha agrada- cido la atención y solicitud al pueblo de Sancellas por la implanta- ción del nuevo y tan importante ser- vicio.  
 El señor Manent nos ha dicho que asistiría al te que da esta tarde el jefe de la escuadra italiana surta en estas aguas.  
 Por la noche asistirá a las fiestas que han de tener lugar en Palma, en obsequio a los Congresistas.

**De la Diputación**  
 Complimentaron oficialmente al Presidente de la Diputación Sr. Juliá los Sres. Jové, Consejero de Sanidad de la Generalitat de Catalunya y señor Dencás también Consejero y Di- putado a Cortes con el jefe del Ce- remonial Sr. Rubí Sureda.  
 Coincidió esta visita con la de los Sres. Domenech Pla, J. Armengol de Llano, Sanchez Silva, Juan Domenech Busca, Regidores del Ayuntamiento de Barcelona con don Emilio Puigdomenech Oficial 1.º del Ceremonial de dicha Corporación.  
 La entrevista fué afectuosa hacien- do los honores a los distinguidos vi- sitantes además del Sr. Juliá, el Se- cretario Sr. Font, Oficial de la Secre- taría Sr. Bauzá Guañabens y el In- geniero Director de Vías y Obras se- ñor Parietti.

**Asuntos Municipales**  
 Ayer por la mañana el Alcalde se- ñor Jofre, acompañado del jefe del Ceremonial del Ayuntamiento Sr. Piña devolvió la visita al Sr. Coman- dante del Destructor "José Luis Diez", D. Manuel Moreu Figuerola. La entrevista entre ambos Sres. fué en extremo cordial y afectuosa.  
 Seguidamente se trasladó el señor Alcalde al buque insignia de la es- cuadra italiana surta en nuestra ba- ña "Trieste", al objeto de devolver al Sig. Ammiraglio di Squadra, Er- nesto Burzayli, la visita que tambie- n le hizo dicha autoridad de marina.  
 A bordo de la nave y en su puerta de la escalera esperaban al señor Jofre el expresado Sr. Almirante, con el jefe de Estado Mayor, Capitano d'Vascello Lusini Guido y el señor Comandante del "Trieste", Capitano d'Vascello Ammadozy Amelio.  
 Pasaron todos al saloncito despa- cho del Almirante, siendo obsequia- do el alcalde de Palma con un Cock- tail, levantando sus copas y brindan- do por la Italia y por la España.  
 El Sig Burzayli, dijo al Sr. Jofre que el viernes, sábado y domingo per- manecerá la escuadra en el puerto de Pollensa y que él y la oficialidad se trasladarán a Palma, con el fin de presenciar la corrida de toros, pues han mostrado deseos de ver lidiar el ganado de Miura.

Ha cumplimentado al Alcalde, el Excmo. Sr. Presidente de la Audiencia don Anselmo Gil de Tejada.  
 A las doce y media, ha recibido el alcalde la visita de los directivos del Casal Catalá Sres. Martí Vento- sa, Torras y Avila, acompañados del director de la "Cobla", José M. Serra y los profesores que componen dicha agrupación musical. Esta ha dado un magnífico concierto en los bajos de la Casa, ejecutando bellísimas pie- zas, en su mayoría populares "sar- danas", que fueron escuchadas por el alcalde y demás Sres. en el Balcón del Ayuntamiento y numeroso pú- blico que se estacionó en dicha plaza. El alcalde les obsequió con un do- nativo en metálico.

y efectivamente aprobado, que no de- ja de haber quien lo duda.  
 Lo que sí parece ya más posible es la parte referente a la provisión de Escuelas. Se nos anunció que el martes último lo aprobó el Consejo de Ministros, y aunque no fué así creemos no se pasen muchos días sin que aparezca en la "Gaceta", tal dis- posición con las modificaciones oportu- nas, que aproximadamente ya co- nocen nuestros lectores para la con- vocatoria y poder solicitar las vacan- tes, que también empezarán inmedia- tamente a publicar dando quince días de plazo, que se contarán a partir de su terminación.  
 Se solicitará por fichas, y hasta que no se conozca el modelo oficial, así como las instrucciones pertinentes que no podemos complacer a nuestros suscriptores con los pedidos y cons- ultas que se nos hacen.  
 Un ruego nos atreveríamos hacer a la Dirección general sobre ese pla- zo que se va a conceder de quince días para solicitar ampliándole algo más por ser muchas razones que así lo aconsejan.  
 Ascensos.—Por Orden de 21 de ju- nio (Gaceta del 23) se dan los ascen- sos reglamentarios por corrida de escalas en vacantes del mes de mayo.

**Un hombre muerto**  
 La guardia civil del puesto de Mer- cadería cuenta al señor Gobernador de que, el sábado último, en el sitio co- nocido por "Sa Cien" en la carretera de Fornells a San Cristóbal marchaba el autobús guiado por Jaime Sans Roselló y a la misma dirección iba el vecino Antonio Fluxá Gelabert, de 90 años quien al llegar el coche a su alcance quiso atravesar la carretera por delante del mismo siendo alcan- zado.  
 El vecino cayó al suelo, con tan mala fortuna, que se fracturó una pier- na que tuvieron que amputársela al día siguiente, y de resultados de lo cual falleció unos días después.  
 El Juzgado interviene en el hecho.

**El teléfono en Sancellas**  
 Esta mañana ha sido inaugurado el teléfono en Sancellas. Con dicho mo- tivo el Alcalde de este pueblo nos ha dirigido el siguiente telegrama, que agradecemos.  
 "Al inaugurar centro telefónico Sancellas, aprovechamos gustosos la ocasión para enviar un cariñoso sa- ludo a la prensa de Baleares y espa- ñola.—Alcalde..."  
 Felicitamos a la simpática pobla- ción por el nuevo servicio.

**Associació per la Cul- tura de Mallorca**  
 Funciones de Arte  
 La Compañía "Belluguet", de Bar- celona, actuará el próximo pueves en el teatro Principal de esta ciudad, donde representará "La Savia", y "El Retale de les Flors"; y el próximo sábado en el teatro romano de Alcu- dia, "Ifigenia a Taurida..."  
 La compañía "Belluguet", fué fun- dada en 1921, y pertenece a la "Fe- deración Internacional de Entidades Teatrales de Aficionados..."

**La "Agrupación Excur- sionista,"**  
 Esta semana pasada se reunieron los componentes de la "Agrupación Excursionista", para determinar la fecha en que habrán de efectuar la excursión este año y que, como ya se dijo, tendrá lugar conforme al si- guiente itinerario: Salida de Palma para Valencia, Madrid, San Sebast- ián, París, Bruselas, Amberes, Lon- dres, París (regreso), Lion, Lourdes y Barcelona.  
 Quedó determinada la fecha de sa- lida para el 4 de Septiembre próxi- mo, regresando la expedición el día 30 del propio mes.  
 No obstante la notable economía en que ha podido ser organizado el

viaje, el programa es ameno e inter- esante por su admirable organiza- ción, cuidada incluso en sus más pe- queños detalles.  
 Entre los reunidos hubo el más grande entusiasmo mereciendo etu- sivas felicitaciones sus dirigentes por el acierto de sus gestiones.  
 Siguiendo la pauta establecida en las pasadas excursiones, acordóse ce- rrar las listas de admisión a fines de Julio venidero, esto es, un mes antes de la fecha acordada para el viaje. Durante este plazo se facilitarán a quien los solicite, toda clase de de- talles con respecto al mismo, todos los días desde las tres de la tarde, en su local: Samaritana, 20—Café Mallorca.

**Servicios de la Policía**  
 Por el Comisario de Policía ha sido denunciada una fonda por no cumplir con el reglamento de Viajeros. El due- ño ha sido multado por el Gobernador.  
 También ha sido denunciado un súbdito extranjero por indocumentado.

**¿Porqué rompió la es- calera?**  
 El día 20 corriente el Alcalde de Pulpulent denunció ante la guardia Civil de dicho pueblo que algún ma- tin mencionado había caído cuatro pe- ñanos de una escalera de mampostería, que, desde la carretera, da acceso a un camino de peaton. Dicha escalera ha- bía sido mandada construir por las autoridades para que pudiera utiliza- rla el pueblo.  
 Hechas las gestiones necesarias para dar con el autor de tales destrozos, re- sultó ser el vecino de dicho pueblo M. B. de 21 años de edad.  
 Destruyó la referida escalera hace unos 15 días, por la noche, en unoa de su convecino M. L. de Santa Maria. Dicho sujeto ha sido puesto a dispo- sición del Juzgado.

**Impuesto de transpor- tes por carretera y ca- minos ordinarios**  
 La Administración de Rentas Pú- blicas nos ruega la inserción de la presente nota:  
 "El día primero de Julio próximo expira la moratoria concedida por el artículo 42 de la Ley de Presupues- tos del ejercicio económico corriente, a aquellos individuos que espontá- neamente y voluntariamente decla- ren su riqueza tributaria.  
 Ahora bien, como son muchos, al parecer, los dueños de vehículos de tracción mecánica que transportan mercancías o viajeros por carreteras o caminos ordinarios, sin haber so- licitado del Excmo. Sr. Delegado de Hacienda el correspondiente concier- to que para el caso exige la Ley; esta Administración recordará a los seño- res aludidos, procederá con la má- xima energía, tomando las medidas coercitivas necesarias, contra aque- llos que viven al margen de la Ley, con evidente perjuicio para el Tesoro y de los individuos que cumplen fiel- mente sus deberes tributarios.

**Las verbenas en S'Aigo Do'ça**  
 Anoche en el balneario S'Aigo Dolça se celebró la primera de las dos verbenas, patrocinadas por el "Casal Catalá", y a cargo de la famo- sa "Cobla Orquestra Barcelona..."  
 El numerosísimo público que llenó el popular balneario escuchó con re- ligioso silencio las magníficas in- terpretaciones de la típica sardana, al tiempo que se formaban las clásicas "anellas", muy bien trazadas por entusiastas de la danza regional.  
 Grandes ovaciones acogieron las diferentes piezas de que se compon- ía el programa, teniendo que reñerirse la mayoría de sardanas tal era la perfecta ejecución, de que dieron nues- tra los componentes de la Cobla.  
 Alternando con ella, unas parejas

vestidas con el típico traje mallor- quín ofrecieron una bella nota de co- lor al ejecutar los típicos bailes ma- llorquines.  
 Para hoy miércoles, después del concierto en el Teatro Principal, se celebrará la verbena en honor y con asistencia de los señores Congresis- tas al Congreso de Médicos de Len- gua Catalana.

**El Sindicato "El Porve- nír,"**  
 "El Sindicato de carreteros y simi- lares "El Porvenir", participa a todos los señores patronos, obreros carre- teros y peones de carga y descarga, que habiendo transcurrido el plazo regla- mentario señalado para abrir la ins- cripción en el Censo, en virtud del acuerdo tomado por el Jurado Mixto el día 8 del corriente mes, a partir del lunes próximo día 4 de julio, de- berán todos los obreros a quienes les afecta este acuerdo pasar por el local social del Sindicato, Casa del Pueblo, Secretaría n.º 2, en donde de seis y media a ocho y media se les facilitará los boletines censales correspondientes y el carnet de identidad, sin cuyo requisito en lo sucesivo no po- drán trabajar.  
 Palma 29 de junio de 1932.—Por "El Porvenir". El presidente, Valen- tin Pueyo..."

**Telegramas detenidos**  
 Telegramas en la pasada semana y detenidos en dicha oficina por no en- contrar a sus destinatarios:  
 Madrid, Barcelona, Jaime 11-8.  
 Soler, Veshborn, Dos de Mayo.  
 Badell, Yo-Yo, Teatro, 10.  
 Ibiza, Turie, Casa Requardt Porta- Pl.  
 Versois, Bucher, Terreno.  
 Madrid, Juana Vidal, Merced.  
 Clevelandohio, Clarence Ames.  
 Barcelona, Claudio Valls, Jacinto Verdagué 29.  
 Valencia, Trujillo, Plaza Coll.  
 Barcelona, Margarita Mir, Vila 19-3.  
 Cadz, Kamis.  
 Sóller, Broyks Casa Elvira, San Agustín.  
 Oviedo, Pedro Mateu, Mateu, Olmos 66.  
 Bilbao, Juana Galmés, Plaza de San Juan.  
 Barcelona, Randa.  
 Barcelona, Juan Dasoy, Calle Ige- rra 3.  
 Barcelona, Enriqueta Andreu, Ar- madans 17.

**La Unión de Pescado- res**  
 El domingo a las once de la mañana se celebró en el Pósito de Pescadores Junta General extraordinaria para tratar de diversos asuntos de gran im- portancia para la marcha social de la entidad.  
 Fué presidida la junta por el In- spector del Pósito don Jaime Luis Pou, el cual dió cuenta a los reunidos de la reciente disposición oficial concedien- do la exclusiva de la venta de gasolin- as y gas-oil con rebaja de precios a los Pósitos, las grandes ventajas que ello reportaría a la industria pesquera y a la marcha económica de la Socie- dad.  
 Explicó los trabajos realizados para conseguir la unión de todos los pesca- dores y del feiz resultado de las mis- mas cristalizadas en el acuerdo toma- do por los asociados a "La Razón" de ingresar colectivamente en el Pósito y disolver dicha sociedad.  
 Realizado el ingreso de dichos pes- cadores se procedió a la renovación de la Junta de Gobierno quedando elegida la siguiente:  
 Pou, Vocal don Pablo Bardisa. Su- plente don José Seguí.  
 Farol, vocal don Pedro Valent. Su- plente don Manuel Bil.  
 Jábega Rebajada, vocal don Francis- co Ferragut. Suplente, don Vicente Nadal.  
 Almadrabillas y Soltas, don José Ro-

ca. Suplente don Rafael Salva.  
 Palangre, vocal don Bartolomé Ve- ra. Suplente don Gaspar Covas.  
 Artes Varios, vocal don Bartolomé Oliver. Suplente don José Porcel.  
 Trasmantos, vocal don Antonio Ro- ca. Suplente don Pablo Bujosa.  
 Jábega Real, vocal don Miquel Moll, Suplente don Gabriel Bosch.  
 Presidente: don Pedro Valent En- señat.  
 Secretario: don José Valent Caines.  
 Vice-Presidente: don Pedro Marto- rrell Codeñes.  
 Se acordó constituir la Federación de Pósitos de Baleares y proponer para el nombramiento de Presidente de la misma a don Pablo Bardisa que con tanto celo y actividad desempeña siem- pre la presidencia del Pósito.  
 Después de hacer uso de la palabra diversos pescadores congratuláronse de la unión de todos en el Pósito se levantó la sesión.

**"CASA TERUEL"**  
 En Abanicos, Trajes Baño, Albor- noces, Pijamas para Señora y caba- llero, lo más moderno.  
 SAN JAIME, 19

**Notas del Carnet PERSONALES**  
 \* Se encuentra en esta ciudad de regreso de su viaje a Madrid, nuestro amigo, el Diputado a Cortes don Luis Alemnay Pujol.  
 \* Con buenas notas ha obtenido el título de Bachiller Universitario, Sección de Letras el estudioso joven don José Montaner Villalonga.  
 \* Ha obtenido el título de Médico don Miguel Roujer Celiá. Nuestra enhorabuena.  
 \* En las oposiciones celebradas en Madrid ha obtenido plaza en el Cuerpo de Telegrafos, el estudioso joven don José Cloquell Castellá. Le felicitamos.  
 \* Después de la enfermedad padeci- da se halla en periodo de convales- cencia la distinguida señorita Tere- sa Verdagué. Lo celebramos.  
 \* Se encuentra mejorado de la de- lencia que le aqueja desde hace unos días, nuestro amigo, el Abogado don Antonio Moncada Cánaves de Mossa. Le deseamos un total restableci- miento.  
 \* A los quince años y con gran bri- llantez obtuvo el Bachillerato Uni- versitario (Sección de Ciencias) el inteligente joven Facundo Rullán So- ler.

La distinguida señorita Maria Rul- lán ha cursado con gran aprovecha- miento el tercer año del Magisterio.  
 \* Con notas de Sobresaliente cursó el primer año de bachiller la bella señorita Fanny Rullán Soler y pri- mero y parte de segundo sus herma- nos los señores Juan y Ricardo. Reciban nuestra enhorabuena.  
 DE SOCIEDAD  
 Mañana a las once de la noche se celebrará en los salones del Círculo Mallorquín un baile de gala en no- rra de los marfinos italianos, espa- ñoles y de los Congresistas Médicos.

**BODA**  
 En la mañana del lunes se celebró, con inusitada solemnidad, en la pa- rroquial iglesia de Santa Maria la Mayor, en la ciudad de Inca, la boda de la bella señorita Margarita Meliá Me- rra, hija de nuestro apreciable corres- ponsal don Francisco, y el joven e im- portante industrial de Barcelona don Ramón Casals Ricart.  
 La ceremonia religiosa se celebró en el Altar mayor de dicha parroquial Iglesia, que se hallaba profusamente iluminado y adornado con artísti- cos ramos de flores naturales, y espléndidamente iluminada la gran nave del templo.  
 Bendijo la unión y celebró el santo sacrificio de la Misa, el Vicario don Andrés Jaume.  
 Apadrinaron a la contrayente el Abogado don Miguel Amengual y el hacendado don Bartolomé Reus, y el contrayente, el joven y distinguido Doc- tor en Medicina de la ciudad condal, don Ramón Bassas Puig, venido ex- profesado para asistir al acto, y nuestro paisano el pundonoso Teniente Co- ronel de Infantería don Andrés Gifre Munar, también venido exprofesado de Jénida en cuya ciudad presta sus ser- vicios militares.  
 Y atestiguaron el celebrado vinu- clo, don Jaime Enseñat, conocido fa- bricante de tejidos y don Juan Truñel, ex-Ayudante y Director Gerente de la entidad "Banco Agrícola de Inca".  
 La bellísima novia vestía llamativo traje blanco con manto de blondas. La concurrencia a tan solemne boda fue de calidad y numerosa.  
 Fueron obsequiados los invitados a un exquisito lunch y después, a un ex- piendido banquete.  
 Los desposados han recibido credi- to y valioso número de regalos, dem- ostración de los extensos relaciones de amistad y simpatía con que cuenta en Inca la familia Meliá y en Barcelona la familia Casals.

**PLAZA DE TOROS DE PALMA**  
**Domingo 3 de Julio** **A las 5 tarde**  
**Sensacional corrida de Toros**  
**6 MIURAS 6**  
 estoqueados por los valientes diestros  
**Luis Fuentes Bejarano**  
**Manolo Martínez**  
**Melchor Delmonte**  
 que tomará la alternativa  
**Tendido Sol 4'50 pts. - Andanada Sombra 5 id. - Andanada Sol 3 id.**

Anoche embarcaron los noveles es-

po de la barriada de la Libertad ce-

VII Congreso de Médicos de Lengua Catalana

Ambos onces lucharon con gran vo-

Prosigue en Palma el interés y ani-

Costa y Moragues Garau.

E. Merck — Barcelona.

Expone: Dionina, Eretorima, Eaco-

Chemische Werke Verm (Alemania),

Expone: Recresol en forma líquida

Krause Médico Limitado (Munich).

Expone: Preparados Dispert, Di-

W. Carlos Wagner — Madrid, Fer-

Expone: Papel para radiografía di-

Schering Kahlbaum A. G. (Berlín),

Expone: Normacol, Proginon, Neo-

Max F. Berloutz.—Madrid, Alame-

Expone: Albulactol, Destromax, Mal

Denver Chemical — M. F. G. New-

Expone: Antiphlogistine.

Laboratorios Mulford E. U.—Bar-

Expone: Serobacterines, Vacunas

Antigens e Insulina.

Comercial Ibero Danesa S. A. Suce-

Expone: Insulina "Leo", Sanocri-

Una ligera indisposición del señor

Hoy ha permanecido cerrado la Ex-

Los Odólogos

SESION INAUGURAL

El presidente del Colegio oficial de

El Rector de la Universidad de Bar-

EN EL MUSEO PEDAGOGICO. — CON MOTIVO

CON MOTIVO DEL CONGRESO DE HI-

La urgente salida de la escuadra española

En las últimas horas de esta mañana

Esta tarde han comenzado los pre-

Probablemente los destructores aban-

El motivo de la rápida orden de mar-

El motivo de la rápida orden de mar-

Gacetillas

MUTUALIDAD DE PATRONOS

Balneario de Termos. — Orion.

Agua Orion embotellada y diversas

Carl Zeiss Jena (Alemania).

Muntaner, 147 Barcelona.

Expone: Microscopios y accesorios,

Polarímetros, Colorímetros y Fotome-

El domingo por la tarde y prece-

El partido resultó muy entretenido

Momentos antes de empezar el par-

Dicho obsequio era regalo de los

En nombre de los donantes hizo

El domingo por la tarde en el cam-

Taurófilas

La corrida del domingo

A medida que se acerca la fecha

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Este interés ha aumentado ahora

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Los actos de ayer, como pudo ver el

Aménzaron la velada la orquesta

La fiesta resultó animadísima y al-

El restaurant de Oriente sirvió ex-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

Concurrieron el Presidente del Con-

(Continuará)

Hoy ha permanecido cerrado la Ex-

Los Odólogos

SESION INAUGURAL

El presidente del Colegio oficial de

El Rector de la Universidad de Bar-

EN EL MUSEO PEDAGOGICO. — CON MOTIVO

CON MOTIVO DEL CONGRESO DE HI-

La urgente salida de la escuadra española

En las últimas horas de esta mañana

Esta tarde han comenzado los pre-

Probablemente los destructores aban-

El motivo de la rápida orden de mar-

El motivo de la rápida orden de mar-

Gacetillas

MUTUALIDAD DE PATRONOS

Balneario de Termos. — Orion.

Agua Orion embotellada y diversas

Carl Zeiss Jena (Alemania).

Muntaner, 147 Barcelona.

Expone: Microscopios y accesorios,

Polarímetros, Colorímetros y Fotome-

El domingo por la tarde y prece-

El partido resultó muy entretenido

Momentos antes de empezar el par-

Dicho obsequio era regalo de los

En nombre de los donantes hizo

El domingo por la tarde en el cam-

Teatros

LIRICO

Hoy miércoles se proyectara por ú-

Se celebrarán sesiones de tres y me-

Mañana jueves se celebrarán tam-

Se estrenará mañana la sensacional

Son protagonistas de esta película

BALEAR

Hoy miércoles, festividad de San

Es intérprete de esta película el fa-

Mañana jueves y en sesiones de tres

Es intérprete de esta película el fa-

"El otro yo" ha obtenido un gran

es un film europeo.

Los Congresistas estimaron la am-

Por la tarde, a las cinco, en varios

La excursión resultó agradabilísima

La SESION DEDICADA A GOETHE

A las seis de la tarde tuvo lugar una

En ella se pronunciaron discursos

Como final fué representada por

Oportunamente daremos también

LA VERBENA EN EL CAMPO DEL LAW-TENNIS

Fué, dicha verbena, una fiesta br-

El campo estaba profusamente lu-

Asistieron a la fiesta unas dos mil

Veíanse, también, muchos trajes de

Vestían dicha indumentaria los en-

Manifiestaciones de arte - Gala de Danzas

Manifiestaciones de arte - Gala de Danzas

Manifiestaciones de arte - Gala de Danzas

Manifiestaciones de arte - Gala de Danzas

Manifiestaciones de arte - Gala de Danzas

ta el 10 de julio para que los patro-

—VELADA TEATRAL. Mañana

—INTERESA SE PRESENTEN.

—EN EL MUSEO PEDAGOGICO.

"MUNDO GRAFICO". — Entre sus

Lea usted siempre "Mundo Gráfico"

COMPANIA DE FERROCARRILES

Engrase a presión

EL TIEMPO

Observaciones a 8 horas del día de

Mañana:

SANTORAL. — Se celebrará la fes-

CORREO MARITIMO. — A las 7 de

MERCADO. — Se celebrará en Inca,

LIRICO. — Sesiones de cine sonoro

CINES. — Moderno, Oriental, Princi-

La Auxiliar Financiera

MARITIMAS

ENTRADAS. — Esta mañana ha

De la Seta el Caia Virguili, patrón don

De Salaga el Cala Truent, patrón

De Barcelona el Carmen, capitán

DESPACHADOS. — Con el pasaje,

A las 12 ha salido para Ibiza y Va-

A las 9 para Barcelona saldrá el Rey

Para Barcelona el Cala Tuent, patrón

O. flojo, mar llana, cielo despejado.

Alcudia: N. bonancible, mar riza-

Andraitx: O. ojo, mar llana, cielo

Ibiza: Barómetro 766, termómetro

Balear: Barómetro 763, termómetro

N. flojo, mar marejadilla, cielo nu-

El domingo por la tarde y prece-

El partido resultó muy entretenido

Momentos antes de empezar el par-

Dicho obsequio era regalo de los

En nombre de los donantes hizo

El domingo por la tarde en el cam-

M.C.D. 2022





Del 15 de Junio al 15 de Julio de 1932

# NACIONAL PIRELLI

venderá al mismo precio de una sola cubierta

un juego completo (cubierta y cámara) lo que equivale a entregar

## Una Cámara de aire gratis

Depositarío: **ANTONIO DARDER**

Sindicato, 189 - Teléfono, 1331

### a todos los *Herniados*



CASA CENTRAL

Gabinete Ortopédico **HERNIUS**

«Salvación del Herniado»

Aragón, 277, entresuelo, (Frente Apeadero Paseo de Gracia)—BARCELONA

El Director del Gabinete Ortopédico **HERNIUS** de Barcelona, D. E. Gratacós Gabriel, visitará personalmente en **PALMA DE MALLORCA** y en el **GRAND HOTEL**, únicamente el **VIERNES** próximo día 1.º de Julio de 10 a 1 y de 4 a 6.

Aproveche esta oportunidad para librarse de una vez y para siempre de los peligros y de las incomodidades que sufre con el inservible y pesado armatoste que usted lleva. Decídase hoy mismo, pues su salud no tiene espera, a la adquisición del diminuto y salvador «HERNIUS», verdadero tejido artificial que le transformará en un ser perfecto y sano, como era antes de herniarse.

Al adquirir el inimitable «HERNIUS» adquiere usted su salud y un bienestar tal que jamás se acordará de su hernia ni tan solo que lleva aparato, pues tan diminuta filigrana mecánico-científica sólo pesa gramos, no lleva tirantes ni engorros de clase alguna, amoldándose al cuerpo como la piel del propio interesado, reteniendo y reduciendo su hernia hasta la nada, por antigua y voluminosa que sea, con tal suavidad que le permitirá todos los trabajos, esfuerzos, movimientos y posiciones por arriesgados y difíciles que sean.

Especialidades para señoras: «HERNIUS» invisibles para señora, fajas modernas para conservar la línea y combatir la obesidad, fajas medicinales para eventraciones, hernias umbilicales, descenso del estómago, riñón flotante y demás especialidades modernas para combatir y evitar todas las dolencias propias de la mujer.

Cada aparato «HERNIUS» se entrega con una garantía firmada de 5 a 20 años, durante cuyo tiempo gozará Vd. del total bienestar y la máxima seguridad.

## Ya no tendrá que esperar...

Los nuevos modelos **FORD** de 4 y 8 cilindros, expuestos en Barcelona, dentro de breves días serán expuestos en el Salón de

¡No deje de verlo! Es lo que Vd. necesita y

## ALGO MAS

### Agencia Oficial FORD

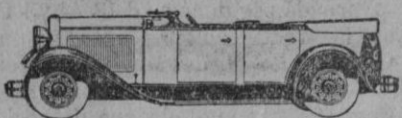
Aragón, 74-82

Uetam 54-62

#### PERDIDA

En la madrugada del día 20, se extravió una rueda de auto Ford para carretera de Manacor. Se garantizará su devolución en Palma, D. Juan Serra, Avda. Antonio Maura, 8, anexo en Mariscal M. Marín Thermo, Fabrica de Pines.

#### Reparaciones eléctricas



**GARAGE GOMILA**  
Rambla, 84 - Teléfono, 1121

#### LAMPISTA

Que atiende toda clase de trabajos en oficio con todas las precisiones. Diríjase a calle Anselmo Clavé, 19—Fonda.

#### En casa particular

Se desea un matrimonio o caballero solo para dormir y se vende una mesa de escritorio. Razón: plaza Santa Eulalia núm. 10.

#### Ex-Conserje

Hotel por no r orden, últimamente interrumpido en y para casas de turismo. B. R. en Palma, con muy buenas referencias, se ofrece a su servicio. Diríjase a la calle Anselmo Clavé, 9, hallase en número 1—Fonda.

#### SE VENDE

Tienda de comestibles y Café por no poder atender. Razón: calle de la Barrera, 19—on Española.

#### Piano de cola

Se vende perfecto uno de tamaño pequeño. Ofertas a G. T. plaza Santa Eulalia, 10.

#### Se vende finca

de 9 cuarteradas con casa rústica poblada de viña, almendros, albaricoques y toda clase de árboles frutales a 3 kilómetros de Palma, trato directo. Razón: plaza Santa Eulalia, 10.

#### Necesito local

Muy grande, almacén o piso para manufactura de confecciones, de capacidad unos 400 metros cuadrados y mucha luz. Ofertas por teléfono 2464.

#### Vendo Auto

marca Renault sedán, 4 plazas, en perfectísimo estado y a toda rueda. Razón: bar Kojalti, plaza Cort.

#### SACAR HILOS

Dentro del taller a mantelerías, juegos camas y pañuelos, faltan extractores prácticos que sepan leer y escribir. Presentarse en Avenida Alejandro Roselló, 23-1.º

#### Gratificaré

a quien me devuelva dos ruedas auto perdidas en la carretera de Manacor-Artá. Razón: Miguel Marqués, 77.

#### Bordadoras

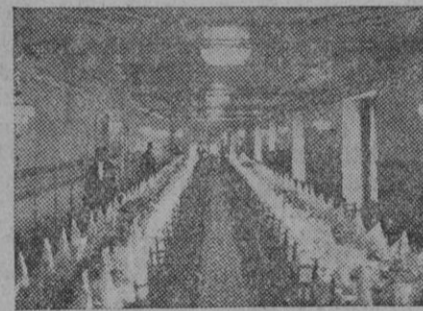
Se necesitan aprendices de 14 a 16 años r tribuidas enseguida. Miguel Marqués, 54, 1.º-1.º, de 9 a 10.

#### SE VENDE

Una bicicleta y la perra galga **Mia Valencia**. Informes: Santiago Rusiñel, núm. 9.

#### SE VENDE

negocio con reperto a domicilio muy económico. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10.



#### Libros rayados de hojas cambiables "EME"

Fabricación nacional. Patente y marca registradas.

Necesarios en Oficinas de Bancos, Fábricas, Almacenes y en toda Casa de Comercio. **Edit. Eléxpuru Hermanos, S. A.** Véanse catálogos. Alameda de Mazarredo, 16—BILBAO.

#### Gramola

marca LA VOZ DE SU AMO, nueva, y una espléndida colección de discos. Todo muy barato. Razón: plaza Santa Eulalia, 10.

#### Veraneantes

Alquilar casa en Espirias con jardín garaje, por 150 ptas. al mes y otros tres meses. Razón: plaza Santa Eulalia, 10.

#### CONTABLE

o ayuda contable se ofrece por las tardes, buenos informes, pocas pretensiones. Razón: plaza Santa Eulalia, 10.

#### SE ARRIENDA

Un piso entresuelo calle del Sol, 20. Darán razón: calle del Crimen, 33.

#### Conservas

**BUNAS Y BARATAS** acabamos de recibir latas sardinas, grandes, extras, con aceite a 0'25 y 0'35 lata, otras de kilo a 1'75 y de 1/2 kilo a 0'80. Todas ellas de inmejorables marcas. Atún con aceite o con tomate a 0'35 y 0'30 lata; Aceitunas sevillanas, extras, propias para vermouth a 1'05 kilo; Tomates, 2 botes pelado superior, pesando más de un kilo a 0'75 el par. Sindicato, 134. Almacén de pesca calada.

#### Hotel Lauria

Lauria, 4 - Valencia

Ricentemente reformado.

Ascensor a toda corriente

Pensión de 10 a 15 ptas.

#### Automovilistas

El mejor servicio de **Engrase**  
Los mejores **Neumáticos**  
Los mejores **Aceites**  
Los mejores **PRECIOS**

#### Service Station, S. A.

San Miguel, 236.  
Av. Conde Sa Ient, 29.  
Teléfono 1917.

#### Se venden solares

frente a orilla del mar. Informes: Andrés Barceló «Casa Mágica». Anselmo Clavé, 3—Palma.

#### CUOTAS

Escuela Militar **Club España**  
Documentación gratuita  
Informes: San Miguel, 12-1.º

#### Juliette

Se venden en perfumerías, farmacias y droguerías, crema para el cutis Juliette. Sólo cuesta ptas. 0'50 caja.

#### EXTRA VIADA

una perra galga, negra, acollorada y pecho blanco. Se vende su devolución a Santiago Rossifol, 39.

#### VENDO

perro de digno pura raza, años dos y medio. Razón: B. señ. 33.

La alegría de las reuniones familiares se obtiene saboreando unos **CARQUINOLS** de la renombrada marca Giralt. Pedirlos en Colmados Hoteles y Restaurantes.

#### SE COMPONEN

Toda clase de coches y se reparan a precios baratos. Razón: 6.

#### SE ALQUILAN

Locales para poner caballos de trabajo con sastre y portón y también se vende una galería en buenas condiciones. B. rrio de la Palma. Paseo de Casa Fachina. Can Contes.

#### NINERA

Se necesita que sepa su oficio, para cuidar niños de 6 meses hasta buen sueldo. Razón: plaza de la Paja, 11-1.º.

#### Medias oficiales

Modistas faltan en Fermín Galán, 85, dral, 1.º

#### Licencias caza

Se tramitan urgentes en **AGENCIA OLIVER** San Jaime, 9

#### SE VENDEN

Tres plantas bajas calle del León, núms. 25, 25 y 27. Can Capas. Razón: calle Anselmo Clavé, 17.

#### SE VENDE

Una Casa y Piso nueva. Calle Barnató Amer, 19-21.

#### OCASION

Vendo Gramola americana **VICTOR** como nueva con 50 discos especiales. Fermín Galán, 154-1.º

#### VITRINAS

Compra de ocasión en buen estado. Ofertas a J. C. C. Pelrires, 45, entlo.

#### SE VENDE

casó y linda planta céntrica. Razón: plaza Santa Eulalia, 10.